



ORGANISATION PANAMÉRICAINNE DE LA SANTÉ
ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ



48^e CONSEIL DIRECTEUR 60^e SESSION DU COMITÉ RÉGIONAL

Washington, D.C., E-U, du 29 septembre au 3 octobre 2008

Point 4.13 de l'ordre du jour provisoire

CD48/17 (Fr.)

15 août 2008

ORIGINAL: ESPAGNOL

CONTRIBUTION RÉGIONALE AU FORUM MINISTÉRIEL MONDIAL SUR LA RECHERCHE POUR LA SANTÉ

Contexte

1. Selon les conclusions d'une évaluation effectuée en 2002 dans les Amériques, la recherche essentielle pour la mise au point et l'application de solutions novatrices dans le domaine de la santé est l'une des moins développées parmi les 11 fonctions essentielles de la santé publique. Les indicateurs qui évaluent les capacités de planification dans la recherche pour la santé publique ont obtenu un score particulièrement bas dans la majorité des pays (1).
2. La recherche est cruciale pour le développement et pour l'amélioration de l'équité et de la santé publique. Des systèmes nationaux de recherche pour la santé qui soient fonctionnels sont nécessaires pour que les pays développent et améliorent la santé publique, réduisent le fossé qui existe entre ce que l'on sait et ce qui se fait, et mettent en œuvre des solutions qui améliorent l'équité et la santé (2) (3). Ceci vaut particulièrement lorsque le niveau des ressources est faible et que chaque dépense est importante et que l'on ne peut pas gaspiller des ressources sur des pratiques peu sûres ou inefficaces.
3. La Déclaration de Mexico sur la recherche en santé et les connaissances pour une meilleure santé : le renforcement des systèmes de santé, publiée dans la ville de Mexico à l'occasion du Sommet ministériel sur la recherche en santé de 2004, a énuméré les stratégies et les actions nécessaires pour renforcer les systèmes nationaux de recherche pour la santé qui permettent d'aborder les besoins des pays par la production et l'utilisation de la recherche scientifique étayant les décisions pour la santé (4).

Progrès réalisés depuis le Sommet ministériel de Mexico en 2004

4. La 58^e Assemblée mondiale de la santé a reconnu la Déclaration de Mexico et a adopté la résolution WHA58.34 exhortant les parties intéressées à agir. L'OMS a coordonné la réponse avec ses Comités consultatifs (mondial et régionaux) de la recherche en santé et ses Bureaux régionaux, y compris la coopération technique qui s'occupe des questions mentionnées dans la résolution (5).

5. Dans les Amériques, l'Organisation panaméricaine de la santé (OPS) a coordonné la réponse à la résolution WHA58.34 en alignant sa coopération technique et ses résultats attendus avec ceux de l'OMS, comme cela est reflété dans le Plan stratégique 2008-2012 de l'OPS (6).

6. Les ministres de la santé et d'autres parties intéressées se sont engagés à renforcer les systèmes nationaux de recherche en santé et à développer des stratégies pour améliorer l'utilisation systématique de preuves scientifiques à l'appui des décisions pour l'équité et la santé. Ainsi, l'Agenda de la santé pour les Amériques 2008-2017 (7) reflète la participation à des débats et des consultations, et le développement de réseaux techniques et de réseaux ministériels consacrés à cette fin (8).

7. L'OPS/OMS a pris part et a organisé des consultations régionales pour définir le document *Rôle et responsabilités de l'OMS dans la recherche en santé*, et pour préparer la Stratégie de recherche de l'OMS. L'OPS/OMS et son Comité consultatif de la recherche en santé préparent une Politique de recherche qui sera soumise à la considération et à l'examen des organes directeurs de l'Organisation en 2009 et complétera la Stratégie de recherche de l'OMS.

8. Des initiatives spécifiques ont été élaborées en vue d'améliorer la confiance publique dans la recherche scientifique, d'étendre l'accès à la recherche publiée et inédite, de faciliter la production et l'utilisation de la recherche à l'appui des politiques pour la santé, de consolider les systèmes nationaux de recherche pour la santé et l'éthique de la recherche, et de tirer au maximum parti de la connaissance scientifique en traitant des programmes en instance et en se préparant à relever les nouveaux défis. Des exemples d'initiatives qui répondent à ces appels comprennent, entre autres, l'élaboration du portail de recherche de la plate-forme des registres internationaux d'essais cliniques, et les stratégies de mise en œuvre au niveau régional (9) (10), le réseau de politiques dans le domaine de la santé étayées par des preuves scientifiques - EVIPNet (11), le portail des preuves (12), ou la première Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé (13).

9. Les dirigeants de la santé, de la recherche, les décideurs et d'autres parties intéressées ont pris part à des réunions infrarégionales pour débattre des stratégies de

renforcement des systèmes nationaux de recherche dans la santé, des ressources humaines pour la recherche dans la santé, du financement et d'autres questions, et de l'utilisation des alliances existantes ainsi que des organes consultatifs et de travail disponibles (14) (15).

10. Pour répondre à ce défi, développer les capacités, et promouvoir l'expertise, la collaboration et les réseaux dans la Région, l'OPS/OMS aligne sa coopération technique avec celle de ses Centres collaborateurs OPS/OMS, réseaux et partenaires stratégiques.

Contribution régionale au Forum ministériel de Bamako 2008

11. Le Forum ministériel sur la recherche pour la santé qui se tiendra à Bamako (Mali), en novembre 2008 s'inscrira dans la lignée du Sommet ministériel de Mexico. C'est pourquoi nous encourageons les participants au Forum à tirer parti de cette occasion pour assurer la continuité et le suivi des initiatives développées en réponse à la Déclaration de Mexico, en protégeant les réalisations obtenues et en mettant en avant les engagements pris suite à la résolution WHA58.34 de l'Assemblée mondiale de la santé axée sur le renforcement des systèmes nationaux de recherche pour la santé.

12. Dans le cadre d'une stratégie recouvrant les soins de santé primaires, le Forum ministériel constitue une occasion de lancer un appel en vue d'identifier et de traiter des programmes en instance, tels que les maladies non traitées, les Objectifs du Millénaire pour le Développement non atteints, la question des inégalités en matière de santé, l'amélioration des systèmes de santé, et l'application de stratégies simples et efficaces qui amélioreraient la qualité de vie des populations et faciliteraient le développement.

13. Le Forum Ministériel offre aussi l'occasion d'identifier les nouveaux défis, d'en définir la priorité et de les relever, comme la préparation face aux changements environnementaux, les maladies émergentes, l'utilisation de nouvelles technologies et leurs effets imprévus, l'établissement de nouvelles normes, l'apparition de dilemmes éthiques, la mise au point d'outils pour opérer un suivi de la recherche dans la santé et améliorer sa gouvernance et sa gestion, et les développements en termes d'innovation et de propriété intellectuelle comme la stratégie mondiale et le plan d'action sur la santé publique, l'innovation et la propriété intellectuelle (16).

14. Nous considérons que les réalisations et les progrès significatifs des quatre dernières années doivent être protégés, en favorisant les initiatives avancées en réponse à la résolution WHA58.34 de l'Assemblée mondiale de la santé (paragraphe 9) et les évolutions, la mise en œuvre et les résultats de ces initiatives doivent continuer à faire l'objet d'un suivi et d'une évaluation.

15. Nous encourageons la participation des parties participant au renforcement des systèmes nationaux de recherche pour la santé, en particulier dans les secteurs de la santé, de la science et la technologie, et de l'éducation, afin qu'elles formulent des propositions intégrales, menant au renforcement de la recherche pour la santé.

16. On poursuivra la mise en œuvre de la proposition de Plan stratégique 2008-2012 de l'OPS et des accords reflétés dans l'Agenda de la santé pour les Amériques 2008-2012 (6) (7). À cet égard, la première Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé a souligné la nécessité de travailler en collaboration sur les problèmes communs, notamment la nécessité de disposer d'une classification par priorité et d'une gestion de la recherche pour la santé qui réponde aux besoins nationaux et locaux, et qui s'articule en faveur d'une amélioration de la santé et de l'équité en Amérique latine. La coopération régionale recoupe les quatre principaux axes de travail de la Conférence : développement des systèmes nationaux de recherche pour la santé ; ressources humaines pour la recherche dans la santé ; financement de la recherche pour la santé ; accès et développement de produits et innovation (13).

17. De nouveaux défis suscitent une attention croissante. Par exemple : la nécessité de structurer et d'organiser les ressources, les initiatives et les programmes pour la recherche dans le domaine de la santé ; les relations avec d'autres secteurs tels que celui de la science et de la technologie et celui de l'éducation ; faire face au changement climatique et aux nouveaux scénarios politiques ; répondre aux besoins et aux réalités culturelles propres à la mise en œuvre et à l'élargissement de la recherche ; accroître la confiance publique et la participation sociale dans la recherche ; la nécessité de disposer d'instruments et de données de base fiables pour opérer un suivi de la recherche et en consolider la gestion ; générer des cycles vertueux où la recherche serait le moteur du développement ; tirer parti des nombreuses opportunités et initiatives en matière de progrès dans la recherche pour la santé et le développement, et les coordonner.

18. Une consultation qui regroupera différents acteurs a été organisée. Elle sera élargie à différents forums et réunions virtuelles pour enrichir et compléter les conclusions de la première Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé et les différents débats internationaux qui ont déjà eu lieu (13) (17). Ces consultations ont enrichi la contribution régionale pour le Forum ministériel de Bamako. Cette consultation est ouverte sur le site Internet : <http://new.paho.org/bamako2008esp>.

Références

- (1) Organisation panaméricaine de la santé. Santé dans les Amériques 2002. Washington, DC: OPS; 2002 (Publication scientifique et technique No. 587).

- (2) OMS. World report on knowledge for better health. (Accès du 16 mai 2008) Genève : OMS ; 2004. URL sur <http://www.who.int/rpc/meetings/wr2004/en/index13.html>
- (3) Commission on Health Research for Development. Health research: essential link to equity in development. Oxford: Oxford University; 1990.
- (4) Sommet ministériel sur la recherche en santé. Déclaration de Mexico sur la recherche en santé. Connaissances pour une meilleure santé : le renforcement des systèmes de santé. Mexico, D.F., du 16 au 20 novembre 2004. Disponible en ligne sur http://www.paho.org/Spanish/DD/PIN/Mexico_Statement.pdf (date d'accès 16 mai 2008).
- (5) Organisation mondiale de la santé. Assemblée mondiale de la santé, résolution WHA58.34 Genève: OMS ; 2005. (date d'accès 16 mai 2008) URL disponible sur http://www.who.int/gb/ebwha/pdf_files/WHA58/WHA58_34-sp.pdf.
- (6) Organisation panaméricaine de la santé. Plan stratégique 2008-2012, Washington, D.C : OPS, 2007. (Document officiel 328). (date d'accès 16 mai 2008) <http://www.paho.org/spanish/gov/csp/od328-full-s.pdf>.
- (7) Organisation panaméricaine de la santé. Agenda de la santé pour les Amériques. Texte du document distribué lors de la cérémonie de lancement qui a eu lieu dans la ville de Panama le 3 juin 2007. Washington, DC : OPS. Disponible en ligne sur http://www.paho.org/Spanish/D/HAgenda_Spanish.pdf (date d'accès 16 mai 2008).
- (8) Réseau ibéro-américain ministériel d'apprentissage et de recherche pour la santé (RIM AIS). <http://www.ministeriodesalud.go.cr/rimais/> (date d'accès 7 juillet 2008).
- (9) Portail de recherche de la plate-forme internationale des registres d'essais cliniques (ICTRP) <http://www.who.int/trialsearch/> (date d'accès 5 juillet 2008).
- (10) Centre latino-américain et des Caraïbes d'information sur les sciences de la santé, OPS. Clinical Trials Register Platform for Latin America and the Caribbean. Versión 0.7. <http://regional.bvsalud.org:8070/reddes/documentacao-dos-projetos/clinical-trials-1/draft-reports/vision-report-0.7/vision-report-0-7-pdf/> (date d'accès 5 juillet 2008)
- (11) Evidence Informed Policy Network for Better Decision Making –EVIPNet. <http://www.who.int/rpc/evipnet/en/> (date d'accès 6 juillet 2008).

- (12) Bibliothèque virtuelle sur la santé, portail de preuves. <http://evidencias.bvsalud.org/php/index.php?lang=es> (date d'accès 6 juillet 2008).
- (13) 1e Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé. http://www.cohred.org/main/healthresearchlatinamerica_spanish.php (date d'accès 5 juillet 2008)
- (14) Newsletter – Press release First Latin American Conference on Research and Innovation for Health. 16-18 April 2008, Rio de Janeiro, Brésil http://www.globalforumhealth.org/Site/002_What%20we%20do/003_Arrange%20gatherings/011_First%20Latin%20American%20Conference%20.php.
- (15) Newsletter – PAHO. PAHO working to improve public health, equity, and health systems at the 42nd Session of the Advisory Committee on Health Research (ACHR/CAIS) / Director of the Pan American Health Organization opens the first Latin American Conference in Research and Innovation for Health. http://www.paho.org/English/D/D_NewsletterI1008.asp.
- (16) 61e Assemblée mondiale de la santé – Organisation mondiale de la santé. Stratégie mondiale et plan d'action sur la santé publique, l'innovation et la propriété intellectuelle. 24 mai 2008. Document WHA 61.21. http://www.who.int/gb/s/s_wha61.html (date d'accès 8 juillet 2008)
- (17) Preparatory meetings for the Global Ministerial Forum. Disponible sur : http://www.bamako2008.org/index.php?option=com_content&task=view&id=24&Itemid=38 (date d'accès 11 août 2008)
- (18) Information sur le Forum ministériel sur la recherche pour la santé : renforcer la recherche pour la santé, le développement et l'équité. Bamako, Mali du 17 au 19 novembre 2008. http://www.bamako2008.org/index.php?option=com_docman&task=cat_view&gid=51&Itemid=57 (date d'accès 11 août 2008)



PAN AMERICAN HEALTH ORGANIZATION
American Sanitary Bureau, Regional Office of the
WORLD HEALTH ORGANIZATION

CD48/17 (Fr.)
Annexe

**FORMULAIRE ANALYTIQUE VISANT À LIER UN POINT DE L'ORDRE DU JOUR
AUX SECTEURS ORGANISATIONNELS**

1. Point de l'ordre du jour : 4.13

2. Titre du point de l'ordre du jour : Contribution régionale au Forum ministériel mondial sur la recherche en santé

3. Unité responsable : THR/RP

4. Fonctionnaire chargé de la préparation : Luis Gabriel Cuervo

5. Liste de centres collaborateurs et d'institutions nationales liés à ce point de l'ordre du jour :

L'activité a été coordonnée par THR/RP et fait partie des contributions au Forum ministériel mondial sur la recherche pour la santé organisé par la Banque mondiale, le Conseil de la recherche en santé pour le développement COHRED, le Forum mondial de recherches sanitaires, l'Organisation mondiale de la santé, la République du Mali et l'UNESCO.

De nombreux réseaux, institutions et individus ont été invités à prendre part au processus de consultation, y compris :

- Chaire UNESCO
- Cochrane Collaboration : Red Cochrane Iberoamericana ; US Cochrane Center, Canadian Cochrane Center, Centro Cochrane do Brasil
- Comité consultatif de la recherche pour la santé de l'OPS et les membres d'ACHR Global qui viennent de cette région.
- Éthique de la recherche : Programme bioéthique, réseaux régionaux FLACEIS, Centre collaborateurs d'éthique dans la recherche de Miami, Toronto et Santiago
- FLACSO
- Health Canada (par demande directe)
- International Clinical Epidemiology Network – Inclen et LatInclen
- Lilacs / Bireme
- Listserve Investigación et Listserv Equidad
- Participants à la 1^e Conférence ibéroaméricaine sur la recherche et l'innovation dans la santé
- RIMAS
- Salud
- SCIENTI

Restant à finaliser :

- Centres collaborateurs (dans les Amériques) : courriel envoyé à Mathias Tuler
- Organisation des états américains (en attente d'identification du point focal)
- Participants inscrits (en attente de recevoir la liste du Secrétariat de Bamako)
- Unesco (en attente d'identification du point focal ; message envoyé au Secrétariat en demandant un nom)
- Banque mondiale (en attente d'identification du point focal)

6. Liens entre le point de l'ordre du jour et l'Agenda de la santé pour les Amériques :

Plus particulièrement avec la section G) *Tirer parti des connaissances, de la science et de la technologie* où il

est question du renforcement des capacités pour utiliser et développer la recherche en répondant aux besoins des pays et en promouvant l'équité, la santé et le développement

7. Liens entre le point de l'ordre du jour et le Plan stratégique 2008-2012 : Objectif stratégique 11 : renforcer la direction, la gouvernance et les preuves scientifiques des systèmes de santé

8. Pratiques optimales appliquées dans ce secteur et exemples tirés d'autres pays au sein de l'AMRO :

Des exercices de consultation similaires à cette contribution régionale ont été menés dans d'autres régions de l'OMS

http://www.bamako2008.org/index.php?option=com_content&task=view&id=24&Itemid=38

Le Forum comprend le suivi des événements suivants :

Sommet ministériel sur la recherche en santé. **Déclaration de Mexico sur la recherche sanitaire.** Connaissances pour une meilleure santé : le renforcement des systèmes de santé. Mexico, D.F., du 16 au 20 novembre 2004. Disponible sur http://www.paho.org/Spanish/DD/PIN/Mexico_Statement.pdf

de l'Organisation mondiale de la santé. Assemblée mondiale de la santé, **résolution WHA58.34** Genève : OMS ; 2005. (Date d'accès 16 mai 2008). Disponible sur http://www.who.int/gb/ebwha/pdf_files/WHA58/WHA58_34-sp.pdf

Un site Internet pouvant être consulté a été mis en place : <http://new.paho.org/bamako2008.esp>

La **1e Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé en avril 2008.** http://www.cohred.org/main/healthresearchlatinamerica_spanish.php et son rapport sera publié en septembre 2008

61e Assemblée mondiale de la santé, Organisation mondiale de la santé. **Stratégie mondiale et plan d'action sur la santé publique, l'innovation et la propriété intellectuelle.** 24 mai 2008. Document WHA 61.21. (Date d'accès 8 juillet 2008). Disponible sur http://www.who.int/gb/s/s_wha61.html

9. Incidences budgétaires du point de l'ordre du jour :

Le développement des capacités de recherche et d'innovation a été associé à un plus grand développement et à une capacité accrue pour améliorer les conditions de santé au sein des populations. Au cours de la séance d'ouverture de la 1e Conférence latino-américaine sur la recherche et l'innovation pour la santé, des illustrations ont été présentées sur la façon dont les apports dans la recherche peuvent constituer un bon investissement et une opportunité de doter le pays d'intrants stratégiques à faible coût avec un impact favorable sur la balance commerciale.

Les recommandations du Rapport de la Commission sur la recherche sanitaire pour le développement* formulées en 1990 ont été réitérées au sein de différents forums depuis lors, y compris le développement de capacités durables pour couvrir les besoins en recherche nationale essentielle pour la santé, travailler avec des partenaires stratégiques, mobiliser des ressources (par exemple, que les pays en développement investissent au moins 2 % du budget national de la santé dans la recherche et dans le renforcement de la capacité de recherche, et qu'au moins 5 % de l'aide destinée à des projets et des programmes du secteur de la santé émanant des organismes d'aide au développement soient destinés à la recherche et au renforcement de la capacité de recherche) et créer des forums pour l'examen de ces questions et des activités de plaidoyer.

*Commission sur la recherche en santé pour le développement. **Health Research: essential link to equity in development.** Oxford University Press. New York. 1990. Disponible sur <http://www.cohred.org/Assests/PDF/Papers/ComReports.pdf>